Генеральная Ассамблея

5 March 2009

Шестидесят третья сессия
Пункт 107 повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 11 декабря 2008 года

[без передачи в главные комитеты (A/63/L.25/Rev.1 и Add.1)]

63/142. Расширение юридических прав малоимущих слоев населения и искоренение нищеты

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на Итоговый документ Всемирного саммита 2005 года¹,

ссылаясь также на Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций², Монтеррейский консенсус Международной конференции по финансированию развития³ и План выполнения решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию («Йоханнесбургский план выполнения решений»)⁴,

подтверждая необходимость своевременного и полного достижения целей и выполнения задач в области развития, согласованных на крупных конференциях и встречах на высшем уровне Организации Объединенных Наций, в том числе целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия,

признавая, что расширение прав малоимущих слоев населения очень важно для эффективного искоренения нищеты и голода,

подтверждая, что верховенство права на национальном и международном уровнях абсолютно необходимо для устойчивого экономического роста, устойчивого развития и ликвидации нищеты и голода,

подтверждая также, что каждая страна должна нести главную ответственность за свое развитие и что нельзя переоценить роль национальной политики и стратегии развития в обеспечении устойчивого развития, и

¹ См. резолюцию 60/1.

² См. резолюцию 55/2.

³ Доклад Международной конференции по финансированию развития, Монтеррей, Мексика, 18–22 марта 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.II.A.7), глава I, резолюция 1, приложение.

⁴ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию, Йоханнесбург, Южная Африка, 26 августа — 4 сентября 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.03.II.A.1, и исправление), глава I, резолюция 2, приложение.

признавая, что национальные усилия должны дополняться вспомогательными глобальными программами, мерами и стратегиями по расширению возможностей развивающихся стран в области развития с учетом национальных условий и при обеспечении уважения ответственности, стратегий и суверенитета государств,

1. *принимает к сведению* заключительный доклад Комиссии по расширению юридических прав малоимущих слоев населения, озаглавленный «Чтобы закон служил всем»⁵;

2. *подчеркивает* важное значение обмена передовыми национальными методами в области расширения юридических прав малоимущих слоев населения;

3. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят четвертой сессии по пункту, озаглавленному «Искоренение нищеты и другие вопросы развития», доклад о расширении юридических прав малоимущих слоев населения с учетом национального опыта в этой связи.

*68-е пленарное заседание,
11 декабря 2008 года*

⁵ Имеется на www.undp.org/LegalEmpowerment/reports/concept2action.html.